



Мустамяэ против создания большого центра бездомных

В феврале пришла тревожная для мустамяэсцев новость: Таллинн собирается построить в помещениях школьного здания по адресу Акадеэмия теэ 30 центр социального размещения, где была бы также мастерская и суповая кухня.

В новый центр планируется переселить бездомных, обитающих в приютах по адресу Акадеэмия теэ 34 и 48, а также Копли 79, но при этом места хватит и для новопривывших бездомных.

Районная управа Мустамяэ отреагировала быстро. Старейшина Лаури Лаатс сказал, что управа не согласна с планом создать на Акадеэмия теэ 30 общегородской приют для бездомных. «Ни Департамент образования, ни какое-либо другое учреждение не обсуждало с нами идею создания гигантского приюта; мустамяэсцы, разумеется, с таким планом не согласны», - заявил Лаатс.

По словам Лаатса, у районной управы Мустамяэ другие планы на школьное здание, которое в скором времени должно опустеть. Во-первых, детям района понадобится временная школа, когда по прошествии трудных времен в мустамяэских школах возобновятся ремонтные работы. Во-вторых, в долгосрочной перспективе районная управа планирует открыть здесь спортивную школу. «Спортивная школа на территории Мустамяэ совершенно очевидно нужна, и школьное здание по Акадеэмия теэ 30 - лучшее место для этого, поскольку здесь есть и спортивный зал, и стадион», - отметил Лаатс.

Относительно проблемы бездомных старейшина Мустамяэ считает, что разумно создавать по всему



Старейшина Лаури Лаатс: в школьном здании на Акадеэмия теэ 30 нужно создать не общегородской приют для бездомных, а хорошую спортивную школу.

городу небольшие центры для бездомных, рассчитанные на 20-30 человек. Тогда концентрация проблемного контингента в одном месте не была бы так велика, и общественный транспорт вечерами не был бы перегружен. «Людьми, попавшими в жернова жизни, нужно заниматься персонально, помогая им вновь вернуться в общество. В условиях мегакомбината такой подход немислим», - подчеркнул Лаури Лаатс.

«Мы считаем, что в каждом районе города должен быть минимум один приют для бездомных, - ска-

зал старейшина Мустамяэ. - У нас их два - на Акадеэмия теэ 34 и 48, и они справляются со своими задачами. И жители Мустамяэ, и районная управа категорически против того, чтобы создавать в нашем районе гигантский приют, куда направят бездомных со всего города. Это может привести только к появлению гетто, ни о каком персональном подходе здесь говорить не приходится».

По данным районной управы Мустамяэ, сейчас в столичных приютах и временных ночлежных домах обитают 36 мустамяэсцев.

▶ КОРОТКО

В Мустамяэ откроется Клуб безработных

Под руководством районной управы в Мустамяэ будет открыт Клуб безработных Мустамяэ, первое собрание которого состоится в Таллиннской экономической школе (А.Н.Таммсааре теэ 147) 3 марта в 11 часов, участие для всех будет бесплатным.

По словам старейшины Мустамяэ Лаури Лаатса, цель клуба - помочь безработным в поисках работы, подготовить их к этому и увеличить их мотивацию для конкуренции на рынке труда. Благодаря различным задействованным специалистам (психолог, юрист, консультант по вопросам персонала и предпринимательства), член клуба также сможет получить новые знания и умения.

Поскольку число участников ограничено (около 40-50 человек), для работы в клубе нужно предварительно заполнить анкету. Сделать это можно в отделе социального попечительства районной управы Мустамяэ. О своем желании примкнуть к клубу можно также дать до 2 марта знать по адресу электронной почты toomas.raamet@tallinnlv.ee.

Пихл: МуПо ждут большие обновления

Таллиннский вице-мэр Юри Пихл 17 февраля на Дне городов и волостей выступил с докладом об организации надзора в местном самоуправлении, сосредоточившись в основном на обновлении столичной муниципальной полиции (МуПо).

По словам Пихла, реформа органов надзора должна идти шаг за шагом, и закончится она уже в августе этого года. «Помимо сосредоточения в МуПо функций надзора разных департаментов, целью реформы также является усиление превентивной работы с большим упором на профилактику и предупреждение», - сказал Пихл.

«Цель муниципальной полиции - не выписывание и сбор штрафов, а информирование людей о правонарушениях во избежание их в дальнейшем. Штраф и прочие жесткие меры - это так называемые крайние меры, принимаемые в случае повторных нарушений», - подчеркнул Пихл.

В Мустамяэ образован Совет здоровья

Программа развития здоровья населения Таллинна 2008-2015 задает единые направления развития здоровья горожан. Цель программы - стать ведущим документом для руководителей города и его районов, а также для всех имеющих отношение к этой теме людей, групп и организаций, деятельность которых напрямую влияет на здоровье и благополучие горожан.

В Мустамяэ создан Совет здоровья, в который входят представители разных областей жизни: специалисты Мустамяэской районной управы, заместитель заведующего культурным центром «Кая», комиссар констебльского отделения Мустамяэ, ведущий специалист бюро предупредительной работы Северо-эстонского спасательного центра, а также педагоги из детских садов и школ. Организацией работы совета будет заниматься главный специалист по развитию здоровья Рийна Йьги.

Годовщина ЭР: Наш путь - заботиться друг о друге

Пеэтер Крейцберг,
председатель комиссии
Рийгикогу по культуре

Наше общее государство стало старше еще на год. Свобода и независимость на протяжении долгого времени были величайшими ценностями народов, за них отдавалось несметное количество жизней, приносились величайшие мыслимые жертвы.

День рождения Эстонской Республики напоминает нам о том, что в своей ежедневной суете, порой в попытках перецеголять друг друга, мы часто забываем о тех, кто попал в беду. Мы - спутники волею судьбы, один народ, одно государство. Мы - государство разных

национальностей. Наша цель - выжить как народ и государство, чтобы сквозь века звучал язык наших предков. Достигли ли бы уже этого? Разумеется, нет. Напротив, налицо признаки серьезной опасности. Нас по-прежнему рождается мало, многие отправляются за границу в поисках лучшей доли.

Мы наслаждались своей восстановленной независимостью почти 20 лет, нами любовались, наше самосознание росло. Несколькими годами назад мы восхищались фантастическим ростом экономики. Теперь мы стали свидетелями одного из величайших экономических спадов в Европе и рекордного роста безработицы. Нам дают новую надежду. Не за горами евро, которое словно по мановению

волшебной палочки должно решить все проблемы. Только в последние месяцы мы слышим от банкиров и экономистов, что приход евро не решит наши накопившиеся социальные проблемы. Евро само по себе не принесет нам дополнительные места в детских садах, не решит проблему с поддержкой студентов. Само по себе евро не поведет нас по пути высокотехнологичного развития.

Наша самоуверенность поразительна. Мы верим, что если сделаем государство еще большим рынком, чем оно было до сих пор, мы сможем продолжить свой успех - экономия при этом на детях, учителях, врачах и многих служащих, за счет которых существует наше государство. Мы превозносим

измеряемый деньгами успех, любимся ловкими и хитрыми, ведем себя, словно большое государство с бесконечным человеческим ресурсом. Пора, наконец, понять, что за свой успех мы заплатили высокую цену, которую нет больше смысла сваливать на советскую власть.

Наш путь - заботиться друг о друге, а также строить Эстонию на знаниях. Не так давно нашим образованием любовались так же, как сейчас любуются финским. Почему нашей следующей целью не может быть лучшая в Европе система образования, самый здоровый и честный народ в Европе? Приучимся каждый день думать о том, что нас мало, что каждый человек для нас важен,



Управа Мустамяэ в честь годовщины Эстонской Республики организовала 21 февраля для всех мустамяэсцев концерт в культурном центре «Кая»: выступали мужской хор Тюрнпу и женский танцевальный коллектив Pääsuke.

что внимания должно хватать на всех, что есть вещи поважнее денег. Богат тот народ, который важнейшим считает то, что не купишь за деньги. Чест-

ность и забота, чистые вода и воздух, добрый друг, дети, которых ждали и лелеяли - вот что обеспечит нам дальнейшее существование.

Новости Административного совета

Игорь Кравченко,
председатель
Административного
совета Мустамяэ

9 февраля состоялось
очередное заседание
Административного совета
Мустамяэ.

Первым пунктом повестки дня было согласование изменения детальной планировки в т.н. квартале «Айанди» на месте бывших теплиц за торговым центром «Мустика». Целью изменений было перепланирование части территорий и зданий из жилого назначения в бизнес-площадки, что отчасти обосновано, принимая во внимание сегодняшнюю экономическую ситуацию, тем более, что такого рода изменение позволит логично связать данную территорию с участками на улице Лаки, планировка которых также предусматривает производственные и бизнес-площадки. Члены административного совета поддержали изменение большинством голосов.

Дальнейшие пункты повестки дня, скорее, можно отнести к развивающе-образовательным. Поскольку в состав административного совета, сформированный по итогам осенних выборов, вошли новички, то, на мой взгляд, было необходимо ознакомиться с примерами, с общей планировкой Мустамяэ, согласно которой живет и развивается наш район. Великодушный доклад Тийны Нигул из Таллиннского департамента планирования длился более ча-

са и, я уверен, пошел на пользу не только новичкам, но и старожилам совета.

Третий пункт касался стратегии развития образовательных учреждений Мустамяэ. Вийви Локк из Департамента образования напомнила, в числе прочего, и тот факт, что все изменения в системе муниципальных образовательных учреждений проходят согласно постановлению, принятому еще в 2003 году, так что, на мой взгляд, критика в адрес сегодняшних городских властей на этот счет безосновательна.

Безосновательна она, на мой взгляд, и в части слияния некоторых школ города, поскольку строились они, согласно потребностям того времени, на 75-80 тысяч учеников, сейчас же их количество снизилось аж до 40 тысяч, и по прогнозам через 15 лет поднимется в лучшем случае до 52 тысяч, а на прежний уровень, к сожалению, не вернется, вероятно, никогда.

Что касается Мустамяэских школ, то программа затронет Первый детский сад-школу и детский сад-школу «Лепистикку» в части, касающейся открытия первых классов. В них к сентябрю 2012 года будет постепенно свернута школьная ступень, а значит, набор в первые классы, к сожалению, этой осенью не состоится.

Слухи же и паника вокруг жизнеспособности остальных школ Мустамяэ, как говорится, сильно преувеличены. На чем особенно настаивают специалисты – при правильной организованной работе администра-

ций школ сбываться этим слухам не суждено и в будущем.

Двигаясь вперед, иногда стоит оглянуться назад: составляя план работы административного совета на март и оглядываясь на предыдущие решения, считаю целесообразным подробнее рассмотреть ситуацию с парками Мустамяэ, тем более, что они являются не только легкими районами, но и зонами отдыха для большинства из нас. На одном из последних заседаний административного совета призвал районную управу изыскать возможности подготовки зоны отдыха к летнему сезону с возможной организацией питания и «удобств», и уже в марте мы намерены заслушать промежуточный отчет.

Близится март, и, пользуясь возможностью, хочу поздравить вас, милые женщины, с праздником 8 марта, пожелать любви, здоровья и тепла вам и вашим близким!

Реабилитация Мустамяэ

Герд Таранд,
вице-председатель
Мустамяэского
административного
совета, председатель
комиссии по вопросам
окружающей среды

Когда Мустамяэ строили,
для многих он означал
сбывшуюся мечту. В тот
момент он был желанной средой
жизни, воспетой в песнях и
книгах.

Вспомним «Мустамяэский вальс», «Мустамяэскую любовь» Валтона. Но уже «Осенний бал» рисовал о Мустамяэ другую картину, а более поздний Агент М, заблудившись, даже спугнул Мустамяэ с Ласнамяэ.

Годы отрицательно сказались на нашем районе. Постарели дома, дороги, зеленые зоны, да и сами мустамяэцы. Сегодня нам приходится говорить уже о реабилитации Мустамяэ. Рай-

он ещё не потерян, не окончательно превратился в гетто. Мы должны больше внимания уделять обновлению инфраструктуры, зеленой части города и заботе о благоустройству.

На самом деле, в Мустамяэ есть предпосылки для строительства свежей, привлекательной среды жизни, а некоторые планировки и проекты по развитию позволят привлечь сюда новых людей. Что-то можно сделать быстрее. Например, на каждом собрании Комиссии административного совета по вопросам окружающей среды поднимается тема выделяемого на благоустройство бюджета. Касается ли это летней стрижки газонов, осенней уборки листьев или зимней уборки снега. И всегда в конце приходится признать, что для того, чтобы Мустамяэ был убранным, подстриженным и более представительным, на благоустройство надо выделять сумму в пять раз большую. Хотя первый шаг сделан – в этом году было урезано меньше денег, чем планировалось.

Конечно, большую помощь оказало бы доброхотское поведение государства. Ведь на самом деле лесопарк Сютисте, находящийся между Мустамяэ и Нымме, является государственной землей, за которой ухаживает при этом район, оплачивая это из своего кармана. Все, кроме министерства окружающей среды, считают, что это все-таки задача государства, а не города; но вместо нынешнего министра с тем же успехом на эту тему можно говорить с деревьями в том самом Сютисте.

Проще самим мустамяэцам прийти на помощь. Осенняя уборка здесь всегда проводилась с размахом, привлекались товарищества, организации и активисты. В этом году осенняя уборка придется на период общегосударственной акции «Сделаем!», которая, надеюсь, поможет немного и нам. Дата – 1 мая, не проспите! В Мустамяэ обязательно будет развешена более конкретная информация с призывом к уборке территории вокруг своего дома или какой-нибудь зоны отдыха.

На самом деле, комиссия по вопросам окружающей среды выдвинула ещё несколько хороших идей. Парковку на внутриквартальных дорогах в зимний период облегчила бы простая поправка в предписания по благоустройству, которая обязала бы автовладельцев, мешающих уборке снега, самостоятельно убирать оставшийся вокруг машины снег. Уменьшить количество летней пыли тоже просто – товарищества могли бы снова начать регулярно мыть дороги перед своим домом.

В трудные времена простые и хорошие мысли необходимы, и их, несомненно, еще много. На собраниях комиссии по вопросам окружающей среды я всегда приглашаю товарищества, активистов – некоторые уже приходят, но место есть и для других. Заинтересованные лица могли бы сообщить мне об этом (gerd@gerdtarand.eu), я с радостью приглашу их в следующий раз. Может, таким образом мы претворим в жизнь и какую-нибудь твою идею?



Заседание административного совета Мустамяэ.

MUSTAMÄE KULTUURIKESKUS **KAJA**

МАРТ

05.03 19.00 Вечер танцев с ансамблем Käpnu Kukk. Билет 60.-
06.03 11.00 Детское представление для горожан. Билет 10.-
 Представление театра Teoteater «Ежик открывает мир»
13.03 15.00 Танцевальный полдник. Билет 10.-
13.03 19.00 Хобби-танец. DJ Arvo Sandberg. Билет 40.-
19.03 11.00 Детское утро. Бесплатно. Предварительная регистрация.
 Концерт Таллиннской Мустамяэской гимназии.
19.03 19.00 Вечер танцев. Выступает Ragnar & Co. Билет 60.-
20.03 19.00 Концерт начала весны. NB! Следите за рекламой!
26.03 19.00 Представление для горожан. Билет 10.-
27.03 15.00 Танцевальный полдник. Билет 10.-
27.03 19.00 Хобби-танец. DJ Arvo Sandberg. Билет 40.-
В ГАЛЕРЕЕ:
03.03-12.03 Выставка работ учеников Таллиннской Технической гимназии.
17.03-26.03 Выставка работ детского сада Kiikhobu «Город, в котором мы живем»
УВЛЕЧЕНИЯ:
Хлебная мастерская 27 февраля в 15.00 и 5 марта в 18.00.
 Делимся хлебными мудростями. Всем с собой закваска. Необходимо предварительная регистрация www.leivategu.ee или по тел. 53034191
Танец живота для начинающих (новая группа) начиная с 1 марта 2010
 По понедельникам и средам с 13.00 до 14.00
 Информация и регистрация dianaotsing@hotmail.ee или по тел. 55632096
Ткацкие курсы на станке с 11.00
 06.03-27.03.2010. Тема: Коврик из оберточного материала
 Информация и регистрация по телефону 5280400.

Мероприятия для пожилых Социального центра Мустамяэ в марте 2010

Информация по телефону: 6532723, адрес: Ehitajate tee, 82

Вт 2.02 в 12.30 Клуб песни зовет петь вместе
Ср 3.03 в 11.00 экскурсия с гидом в церковь Нигулисте. Цена 20 крон. Регистрация в конторе, тел. 653 27 23
Пн 8.03 в 11.45 встреча с актерами: Мари Лилль и Тыну Тамм
Вт 16.03 в 12.30 Клуб песни зовет петь вместе
Чт 18.03 в 12.00 Весенний концерт. Выступают дети из детского сада Rõõmupesa и ансамбль Nõbekihar
Вт 23.03 Студия рукоделия Социального центра Хааберсти представляет свои работы: эстонские национальные костюмы и прочие интересные произведения. Выступает группа народных танцев Vokiratas, настроение помогает создать музыкант с каннелем.
Ср 31.03 Экскурсия в Музей-обсерваторию Тыравере и замок Алатскиви. Выезд от магазина Grossi (Tammisaare tee 133) в 9.00, цена 220 крон. В цену входит: автобус, экскурсии, обед в ресторане замка Алатскиви. Информация и регистрация в конторе, тел. 654 30 26.
По понедельникам в 10 и 11 часов – гимнастика; 11.00 – народный инструмент; 11.00 – эстонский язык; 12.30 – класс йоги; 13.15 – танцы пожилых.
 12.00 – художественный кружок (2 и 4 недели); 14.00 – кулинарный урок (1 и 3 недели).
По вторникам в 10 и 11 часов – гимнастика; 10.30 – рукоделие; 10.00 и 11.30 – компьютерный урок; 12.30 – клуб песни (1 и 3 недели).
По средам с 11.00 до 12.00 часов – тренинг памяти (на эстонском); 10.00-12.00 – женский ансамбль Nõbekihar; 14.00-16.00 – светский танец; 14.00 – клуб Rukkilill (1 и 3 недели); 12.00 клуб коммунаров (2 неделя месяца); 15.30 – борцы за свободу (2 неделя месяца).
По четвергам в 10 и 11 часов – гимнастика; 11.00 – английский язык; 12.00 – тренинг памяти (на русском); 12.30 – кружок народных танцев Vokiratas; 14.30 – финно-ингерманландский кружок народных танцев Kataja
По пятницам в 10 и 11 часов – гимнастика; 12.00 – шоу-танец; 14.00 – праздничные танзоры.
 Дешевые обеды: Пн, Ср, Чт 12-14. суп 9.-, второе 20.-, десерт 10.-
 Вт, Пт 12-14. второе 20.-, десерт 10.-
 Парикмахер: Пн, Ср 9-15; Вт, Чт 10.00-15.00; Пт 10-14. Возможны вызовы на дом.
 Бесплатное измерение кровяного давления: Вт и Чт 11-14
 Бесплатная одежда бу.

ОБЪЯВЛЕНИЕ

Группа народных танцев Vokiratas ждет в группу новых танцоров. Желающих просят прийти на репетицию группы народных танцев в четверг, с 12.30 до 14.00.

MANK: Открытый молодежный центр Мустамяэ



ПРОГРАММА НА МАРТ

Пт 5.03 15.00 – 16.00 Кулинарный кружок «Nix-Näx»
 Готовим тосканский пирог
Вт 9.03 15.00 – 16.30 Девичий клуб
 Знакомимся с профессией парикмахера. Повседневные прически.
Пт 12.03 16.00 – 18.00 Благотворительное кафе
 «Благотворительное кафе» при Мустамяэском культурном центре «Кая». Разные выступающие, ежегодный благотворительный аукцион. Дополнительная информация на www.mank.ee.
Вт 16.03 17.00 – 18.00 Спортивное соревнование в MANK
 Армрестлинг.
Пт 19.03 15.00 – 16.00 Творческая студия
 Изготавливаем весенние сувениры и готовимся к приходу весны.
Пн – Пт 22 – 26.03 Городской лагерь на каникулах
 Для детей Мустамяэ от 7 до 11 лет. Стоимость лагеря 300.- для обладателей карточки молодежного центра, для остальных 350.- Регистрация по тел. 6547216.
Вт 23.03 17.00 – 18.30 Турнир по настольному теннису
 Спортивный турнир по настольному теннису, участвовать могут все желающие, доп. информацию спрашивайте у работников Открытого молодежного центра.
Пт 26.03 15.00 – 16.00 Кулинарный кружок «Nix-Näx»
 Готовим салат из риса и макры.
Вт 30.03 15.00 – 16.30 Девичий клуб
 Разные праздничные прически.
Пн 1, 08, 15, 22 и 29.03 18.00 – 19.45 Брейк-данс
 Инструктор Марк, доп. информация по тел. 6625 317
Вт 16.03 и 23.03 16.00 – 17.00 Медиа-клуб
Ср 3, 10, 17 и 24.03 17.00 – 18.00 Танцевальная гимнастика Qu!
По вторникам 16.30 – 18.00 Шоу-танцы
 Инструктор Теэле, доп. информация teele123@hotmail.com
Чт 4, 11, 18 и 25.03 16.00 – 17.00 Драматический кружок
Чт 4, 11, 18 и 25.03 17.00 – 18.00 Фото-клуб
Пн 16:00, Ср 15:30, Чт 14:00, Пт 14:00 Брейк-данс
 Инструктор Павел, доп. информация imennoi@mail.ru

Дворы в порядок – 2010

Город Таллинн начал поддерживать квартирные товарищества в сфере приведения в порядок дворовых территорий еще в 2005 году, когда 90 товариществ получили пособия на облагораживание свои дворов в общем размере 10 миллионов крон.

В связи с большим интересом со стороны квартирных товариществ было принято решение продолжить такое сотрудничество, и 27 марта 2006 года вступило в силу постановление Таллиннской мэрии, утвердившее порядок поддержки квартирных товариществ, облагораживающих свои дворы в рамках проекта «Дворы в порядок».

Квартирные товарищества имеют возможность ходатайствовать о городском пособии на строительство и ремонт тротуаров перед товариществами и дорог во дворах, строительство парковочных площадок, мусорных домиков или контейнеров, на решение проблем с осадочными водами во дворе, а также на создание зеленых зон и зон отдыха. Ходатайствовать о пособиях квартирные товарищества могут также для установки уличного освещения, забора или ограждений, их ремонта, а также для размещения дворового инвентаря или приведения его в порядок.

Для получения пособия в рамках проекта «Дворы в порядок» в 2010 году квартирные товарищества должны представить своей районной управе соответствующее оформленное заявление со всеми дополнениями на приведение в порядок дворов и минимум три ценовых предложения на проведение запланированных работ.

Квартирные товарищества имеют право получать от города на основании упомянутого пособия 70% от стоимости проекта. Максимальный размер пособия – 250 тысяч крон в год, или 625 тысяч крон в сумме за три года. Пособие

выплачивается на основании представленной получателем пособия декларации о расходах – после проверки качества проделанной работы.

Дополнительную информацию можно получить в районной управе Мустамяэ или на странице <http://hoovidkorda.tallinn.ee>. Ходатайства можно представлять до 12 марта 2010 года.



Современная и эффективная муниципальная полиция



Юри Пихл,
вице-мэр Таллинна

Различными законами и предписаниями на местное самоуправление наложена обязанность контролировать деятельность людей с целью обеспечить благополучие жителей и гостей самоуправления.

Местные самоуправления должны осуществлять надзор за выполнением Пениitenciарного кодекса, закона об отходах, об алкогольных напитках, о дорожном движении, об общественном транспорте, о табачных изделиях. В Таллинне к этому добавляются предписания и постановления, установленные городским собранием. Несмотря на то, что полномочия Муниципальной полиции постоянно увеличиваются, до сих пор надзором занимаются и другие подразделения. Транспортный департамент проверяет парковку и таксоизвоз. Департамент окружающей среды отвечает за благоустройство с точки зрения окру-

жающей среды и обработку отходов. Департамент городского планирования осуществляет надзор за строительством. Департамент предпринимательства занимается уличной торговлей и рынками. Департамент по сохранению культурных ценностей проверяет среду проживания.

Чтобы привести подобную дублирующую систему в порядок, решено было провести реформу, которая свела бы функции надзора разных подразделений под одну крышу. Подобное упорядочивание должно постепенно закончиться к августу 2010 года. Первый шаг уже сделан – с 1 января Транспортный департамент передал Муниципальной полиции функцию надзора за парковкой с 12 рабочими местами. В августе к МуПо перейдет надзор за строительством, уличной торговлей и рынками, а также охраной средой.

Помимо ликвидации дублирования, цель реформы – увеличение превентивной работы. Если в людях воспитывать законопослушность, это поможет предотвратить или значительно снизить количество нарушений. Надзор не должен быть только средством сбора штрафов, но и способствовать обеспечению безопасности и благосостояния людей, а также предотвращению ущерба, который может быть нанесен Таллинну и его жителям. Поэтому мы решили уделять больше внимания предупредительным мерам в надежде, что это поможет правонарушителям понять свою ошибку и избежать ее в дальнейшем.

Результат всегда достигается в сотрудничестве, и мы планируем усилить со-

трудничество с различными департаментами, особенно с Департаментом полиции и погранохраны и специалистами этой сферы. Объединение органов надзора в МуПо служит, прежде всего, интересам и более быстрому обслуживанию горожан. Также это помогает сэкономить ресурсы города – как денежные, так и людские, и поднять качество надзора. Хорошим примером одного из проектов, недавно запущенных Муниципальной полицией, является «Школьный надзор». В качестве пилотного проекта МуПо с 1 сентября 2009 года обеспечивает безопасность на территории Пиритаской экономической гимназии. Задача инспекторов – осуществлять на территории вокруг школ надзор над законом о табачных изделиях, алкогольных напитках, предписаниями общественного порядка и благоустройства в Таллинне.

С 1 февраля в отделе «Школьный надзор» работает шесть инспекторов. Всего на административной территории Таллинна находятся 53 гимназии и 9 основных школ. С их руководствами были проведены встречи и представлен план работы школьного надзора. В пределах возможностей всем школам оказывают помощь, и в течение этого короткого времени обнаружены различные нарушения, в том числе и употребление наркотиков (что было передано в полицию). От школ получена положительная реакция. Весь проект осуществляется за счет Муниципальной полиции. Если будут найдены финансы, то в ближайшие годы город обеспечит надзором все таллиннские общеобразовательные школы.

► КОЛОНКА СТАРЕЙШИНЫ

Обо всем понемногу

...О ЗИМНИХ ДЕТСКИХ РАДОСТЯХ

Наблюдая 16 февраля на празднике масленицы за детворой, радостно резвящейся на катке и снежных горках парка Мяни, я поймал себя на мысли, что нынешняя зима с ее обильными снегопадами и морозами больше всего пришлась по душе нашим детям. Снежные завалы, с одной стороны, стали головной болью для властей города, с другой – поводом для радости мальчишек и девчонок. И, глядя на эту неподдельную радость детворы, я забыл о той самой головной боли, связанной с уборкой и чисткой улиц от снега.

Условий для развлечения наших самых маленьких мустамяэсцев создано немало. В январе в парке Мяни мы залили каток, который с удовольствием используют дети всех возрастов. Его популярность была особенно хорошо видна на День масленицы 16 февраля, когда мы открыли бесплатный прокат коньков. Ну, а любители лыж имеют возможность заниматься любимым спортом в парковом лесу Сютисте, где проложена приличная лыжня.

12 февраля ученики и учителя семи школ, а также представители Открытого молодежного центра Мустамяэ и культурного центра «Кая» построили снежный город в другом конце парка Мяни, возле скульптуры «Мыслитель». Не повезло с погодой – ребятам пришлось трудиться в сильную пургу, и горячий чай и суп в установленной нами рядом палатке пришлось как нельзя кстати.

...О КВАРТИРНЫХ ТОВАРИЩЕСТВАХ

12 февраля в культурном центре «Кая» прошел информационный день для представителей квартирных товариществ. Должен с удовольствием отметить, что на мероприятие пришло порядка 80 представителей квартирных товариществ. В будущем решено проводить такие встречи ежемесячно – возможно, в меньшем масштабе, в зависимости от ситуации и проявляемого товариществами интереса. Благодаря всех участников инфодня, и призываю остальные товарищества активнее включаться в процесс общения.

Также напоминаю о приоритетных проектах города – «Фасады в порядок» и «Дворы в порядок», в рамках которых можно получить от города дополнительное финансирование. Ну, и еще один положительный момент – решение столичных властей помогать материально с внутриквартальной парковкой при домах, где товарищества хотят расширить парковочную зону. На страницах нашей газеты уже писали об этом проекте.

....О БОЛЬШОМ ЦЕНТРЕ БЕЗДОМНЫХ

На прошлой неделе ко мне неоднократно обращались жители Мустамяэ с вопросом, правда ли, что в школьном здании по адресу Академия тез 30 планируется создать общегородской приют для бездомных. Соответствующая новость прошла в средствах массовой информации и, разумеется, встревожила мустамяэсцев.

Скажу сразу: районная управа Мустамяэ против такого плана. С нами по этому вопросу не общались ни городской Департамент образования, ни какая-либо другая организация. Мы считаем, что приюты для бездомных должны быть рассеяны по городу, чтобы в каждом районе был бы хотя бы один такой приют. Создание подобного «мегакомбината» в Мустамяэ – это, мягко говоря, не лучшая идея, и мы сделаем все от нас зависящее, чтобы она не была реализована.

...О ДНЕ НЕЗАВИСИМОСТИ

24 февраля мы отметили важный для всех жителей Эстонии праздник – День независимости, 92-ю годовщину Эстонской Республики. В этот день нам всем стоит вспомнить своих родных и близких, друзей и соседей. Мы все живем в одной стране, и наша общая цель – сделать эту страну лучше, чтобы всем нам жилось в ней хорошо, независимо от национальности, родного языка, веры или мировоззрения. С праздником вас всех, дорогие жители Мустамяэ!

...О 8 МАРТА

И, конечно, нельзя забывать еще об одном празднике – женском дне 8 марта. От всей души поздравляю вас, милые женщины, и благодарю вас за то, что постоянно приносите радость и тепло в наши суровые мужские будни, что помогаете нам справляться с проблемами и дарите нам свою заботу. Спасибо вам за то, что вы есть!

Поздравляем!

04.02.1916 ФРИДРИХ-ЭДУАРД ХЕЙНМАА
04.02.1918 АННА ТАРАСОВА
07.02.1915 ЭВАЛЬД МЯЭЛТ
08.02.1914 КАРИН ТЫНИССОН
10.02.1920 ЛИЙВИ КАРИЛО
12.02.1913 ПАУЛИНЕ ЛЕППЕРМАНН
12.02.1918 ЕЛЕНА КАНАШ
14.02.1919 ЛЕЙДА ЛЕНСМЕНТ
15.02.1919 МАРФА ИВАНОВА
17.02.1913 САЛЬМЕ ЮХАНИ
17.02.1919 МАРЕ ЛЫСОВ
17.02.1919 АННА БУНПУУ



19.02.1918 ЙОАНН КЫЙВ
21.02.1920 ЛЕО РАНДМАА
22.02.1920 ГЕРХАРД АЛЛАС
22.02.1920 ТИЙУ КУУРА
23.02.1919 ВАЛЕНТИНА КЕЛЛ
23.02.1919 АЛЕКСАНДР КОВАЛЕВ
23.02.1919 ХЕЛЬГА ЛААГУС
23.02.1919 ПАВЕЛ ПАНЧЕНКО
24.02.1916 МАРТА ВЕЙСБЕРГ
24.02.1920 ЭСТЕР РУЛЛИНГО
26.02.1918 ПИА ЙОАНДИ
27.02.1917 АНАСТАСИЯ ХЮТТ



MUSTAMÄE



Издатель: Районная управа Мустамяэ, ул. Таммсааре 135, 12915, Таллинн
тел 645 7500, факс 645 7577

Редакция: тел. 6457521, vadim.belobrovtssev@tallinnlv.ee

Тираж: 31 000 Печать: Kroonpress Распространение: Express Post

По вопросам рекламы обращайтесь по тел. 6457521 или по адресу vadim.belobrovtssev@tallinnlv.ee
Просим сообщать редакции о проблемах с доставкой газеты.
Редакция имеет право редактировать и сокращать материалы соавторов.



Рынок недвижимости Мустамяэ растет



Райт Рийм,
оценщик недвижимости
1Partner

Ключевыми словами таллиннского рынка недвижимости, который в середине прошлого года выбрался из свободного падения и начал набирать высоту, стали снизившиеся в общей сложности на треть цены и постоянно то растущая, то падающая активность сделок.

2009 год на рынке недвижимости Мустамяэ начался во многом так же, как и в осталь-

ной Эстонии – большим отливом. Влияние глобального финансового кризиса всего за несколько месяцев до того добралось до Эстонии, что заметно сказалось на доступности кредитов, а также заставило людей с опаской смотреть в будущее.

В первом квартале года цены на квартиры в Мустамяэ из-за этого падали в среднем на 5% ежемесячно. В январе ситуация с ценами была даже хуже среднего, местами стоимость квадратного метра упала до 1000 крон. Весной рынок оживился, и падение цен также замедлилось.

“Для большего роста цен требуется мотор, которым в прошлый период роста стали дешевые кредиты, пришедшие из Скандинавии.”

Ценовым дном для мустамяэских квартир пока что остается июль прошлого года, когда квартиру здесь можно было купить в среднем по цене при-

мерно 11 100 крон за кв. метр.

Во второй половине года стоимость немного поднялась, и к концу года средняя цена была уже в районе 11 900 крон за кв. метр. Поскольку вторая половина прошлого года была относительно стабильна, средняя стоимость квадратного метра квартиры в Мустамяэ в 2009 году составила 12 500 крон. Годовое падение, таким образом, равно 30%.

В то же время число сделок купли-продажи в Мустамяэ рвануло вперед, как паровоз. Меньше всего сделок в 2009 году было зафиксировано в ян-

тир. В среднем в прошлом году в Мустамяэ заключалось 67 сделок в месяц, что, впрочем, сильно уступает показателю за 2008 год, когда в месяц фиксировалось в среднем 92 сделки купли-продажи квартир.

Деятельность по развитию ждет лучших времен

С большим падением цен недвижимости компании-разработчики недвижимости в прошлом году практически распродали свои активы в Мустамяэ.

В ближайшее время появления новых проектов в Мустамяэ не предвидится, вся деятельность по развитию заморожена в ожидании лучших времен.

Ближайшее будущее рынка недвижимости зависит, в основном, от доступности кредитов, введения в оборот евро, общего настроения людей и от ряда других деталей. Для большего роста цен требуется мотор, которым в прошлый период роста

стали дешевые кредиты, пришедшие из Скандинавии. Продолжающийся рост безработицы, оттягивание введения евро и прочие экономические минусы могут снова привести рынок к падению. Но если у людей со-

хранится позитивный настрой, можно надеяться, что самый большой спад уже позади, и за ним последует стабильность.



Изменения в выплате пособий в 2010 году

Пособие по рождению ребенка

Пособие назначается родителям ребенка при условии, что оба они до рождения ребенка являются жителями Таллинна согласно данным Регистра народонаселения, при этом один из родителей прожил в Таллинне не менее года до рождения ребенка. Ребенок должен быть жителем Таллинна согласно данным Регистра народонаселения и проживать по одному адресу с ходатайствующим.

На родившихся в 2010 году детей пособие выплачивается в два приема: 50% - после рождения ребенка, 50% - когда ребенку исполняется год, при условии, что, по данным Регистра народонаселения, и ребенок, и родители непрерывно являлись жителями Таллинна в течение года с момента рождения ребенка. Родитель может представить ходатайство о пособии в течение шести месяцев после рождения ребенка.

Пособие на ребенка, пошедшего в школу

Пособие назначается на основании заявления родителю, опекуну или попечителю при условии, что хотя бы один из родителей, согласно данным Регистра народонаселения, прожил в Таллинне не менее года до того, как ребенок пошел в школу, а сам ребенок также является жителем Таллинна по данным Регистра, живет по одному адресу с ходатайствующим и идет учиться в таллиннскую школу.

Пособие выплачивается в два приема: 50% - когда ребенок идет в школу, 50% - в июне, по окончании первого класса, при условии, что, по данным Реги-

стра народонаселения, и ребенок, и ходатайствующий о пособии непрерывно являлись жителями Таллинна, а ребенок учится в таллиннской школе. Заявление на получение пособия нужно представить в течение трех месяцев с начала учебного года.

Добавка к пенсии

С 2010 года пенсионерам вместо компенсации роста цен выплачивается добавка к пенсии. Для ее получения нужно представить заявление либо в месяц, предшествующий месяцу рождения ходатайствующего, либо непосредственно в месяц его рождения. Пособие выплачивается раз в год в месяц рождения пенсионера. Его размер составляет 1200 крон.

Компенсация услуги по уходу за ребенком

С 2010 года компенсация услуги по уходу за ребенком составляет 1668 крон в месяц. За услугу, оказанную начиная с 1 марта 2010 года, компенсация в размере 100% выплачивается в случае, если объем приобретенной услуги равен или превышает полуторный размер компенсации. Если объем приобретенной услуги равен размеру компенсации, но меньше ее полуторного размера, то компенсация выплачивается в размере 50%.

О компенсации роста цен на водоснабжение и отвод сточных вод за II полугодие 2009 года можно ходатайствовать с 1.02 по 30.04.2010.

Право на компенсацию имеют лица, по данным Регистра народонаселения проживающие в Таллинне, и средний доход члена хозяйства (семьи) которых за шесть месяцев второго

полугодия 2009 года был ниже 4350 крон в месяц. Размер компенсации – 270,60 крон на каждого члена хозяйства за II полугодие 2009 года. Ходатайства нужно представлять в отдел социального попечительства района проживания.

Пособие многодетным семьям к годовщине Эстонской Республики

И в этом году многодетные семьи (3 и более детей) могут получить пособие по случаю годовщины Эстонской Республики. Пособие зависит от дохода семьи и назначается лицам, нетто-доход первого члена семьи которых ниже действующей минимальной зарплаты (4350 крон), а каждого следующего члена семьи – ниже 80% от минимальной зарплаты (3480 крон).

Для ходатайства о пособии нужно заполнить заявление и представить его в отдел социального попечительства в течение трех месяцев после годовщины Эстонской Республики. К заявлению нужно приложить документы, удостоверяющие доход за предыдущий месяц (справки о зарплате, алиментах, пособиях по безработице и прочих доходах).

Ходатайства и заявления принимаются в отделе социального попечительства по адресу Таммсааре теэ 135 (первый этаж).

Приемные часы:

Пн 9.00-12.00; 14.00-18.00
Вт 9.00-12.00
Чт 9.00-12.00; 14.00-17.00
Пт 9.00-12.00
Дополнительная информация по тел. 6457560

Полиция: пешеходы, внимательнее!

Кайри Рянк

верховный констебль, глава районного констебльского отделения Кристийне

Марек Саар

старший комиссар, глава районного констебльского отделения Мустамяэ

Зима в этом году в Эстонии такая, что недостатка в зимних радостях испытывать не должен никто.

К сожалению, как правило, радости и проблемы идут рука об руку. Улицы и тротуары у нас неизбежно скользкие и заснеженные.

Такая ситуация увеличивает опасность не просто упасть, а еще и угодить под машину. Полиция обращает внимание водителей и пешеходов на то, что тормозной путь автомобилей существенно увеличился, видимость через стекла сократилась, а солнце, отражаясь в снегу, сильно слепит. Огромные снежные кучи вдоль дорог не позволяют водителям вовремя заметить начавшего переход дороги пешехода, особенно маленького ребенка. Пешеход также часто не замечает из-за сугробов приближающийся автомобиль. Стандартная машина ниже стоящего человека. Все эти обстоятельства должны заставить пешеходов быть еще внимательнее, чем обычно. Поэтому не стоит спешить, потому что невнимательность может привести к тяжелым последствиям.

Мы обращаем внимание и просим быть крайне осторожными при входе и выходе из общественного транспорта. Приведем пару печальных примеров: в начале этого года под колеса троллейбуса попала 80-летняя женщина, выходявшая из него. Другой случай произошел около остановки «Сольнок», где под троллейбус угодила 67-летний мужчина. В прошлом году под троллейбусом погиб человек: у остановки «Таксопарк» 13-летнему мальчику дверь зажала руку, троллейбус поехал, выведя его из равновесия, и мальчик упал

под колеса.

Статистика показывает, что в прошлом году на дорогах Мустамяэ погибли два человека, оба пешеходы. В Кристийне погиб один пешеход. Помните – в столкновении машины с пешеходом погибает не водитель, а пешеход. Именно поэтому он должен быть особенно внимательным!

Из зарегистрированных в прошлом году Южным отделением полиции проступков половина была связана с движением. Четверть из этой половины – нарушения со стороны пешеходов. Это обычно переход дороги или в неполюженном месте, или на красный свет.

Здесь хочется напомнить правила дорожного движения: пешеход имеет право переходить дорогу только по пешеходному переходу, если он находится ближе 100 метров. При отсутствии такового можно переходить и в других местах, но только при отсутствии машин, в условиях хорошей видимости и кратчайшим путем. Сегодня пешеходные переходы есть почти везде, большинство из них хорошо освещены и снабжены светофором. Переходить дорогу на красный свет запрещено!

Правила должны пониматься всеми однозначно, но и сегодня можно наблюдать, как они ежедневно и массово нарушаются. В большинстве ДТП с участием пешеходов виноваты сами пешеходы, переходившие дорогу не вовремя или в неправильном месте. Лишь 6% из этих нарушений совершаются несовершеннолетними. То есть правила не соблюдают в основном взрослые люди. Словом, те, кто должен подавать пример, сами являются злостными нарушителями.

Подавляющее большинство нарушителей оправдываются спешкой. Понятно, что нынешний темп жизни у нас очень высок, и каждая секунда на счету. Но нужно взглянуть и с другой стороны: большая спешка может закончиться трагедией, что никому из нас не нужно. Будьте внимательными!



В Мустамяэ **БЕСПЛАТНЫЙ** скоростной Интернет!

Никакой платы
за подключение
и ежемесячной
платы!

Подключитесь к пакету полной связи Elisa, и получите постоянное подключение к Интернету без ежемесячной платы и платы за подключения. В придачу все остальные необходимые услуги связи из одного источника, просто и выгодно.

Предложение платы за подключение действует 8.02.2010 – 04.04.2010

Подробнее на www.elisa.ee



Помогаем экономить

Союз женщин Эстонии: поддержим установку памятника Эстонской Матери

Чтобы к следующему Дню матери мы могли установить в Рыуге (Вырусский уезд) памятник Эстонской Матери, требуется собрать еще 300 тысяч крон. В порядке народной инициативы за пять лет было собрано более миллиона крон.

Союз женщин Эстонии открыл телефонный номер для пожертвований



Eesti Naisliit

900 5522, упростив для всех нас внесение своего вклада. Позвонив по этому номеру, вы поддержите установку монумента Эстонской Матери 50 кронами.

Матери Эстонии заслуживают памятника, и каждый из нас может помочь его созданию своим посильным вкладом.

Блошинный рынок

Твоя возможность избавиться от лишних вещей и найти недорогой товар!

Центр Таммсааре, 2-й этаж
А.Н.Таммсааре tee 89
Вт-Пт 11-19, Сб-Вс 10-15
56 359 560
www.kirbumarket.ee

Передача о вас и для вас

„Жизнь столицы“

Хааберсти, Мустамяэ, Кристиине, Нымме, Пыхья-Таллинн: новости и события, проблемы и решения, перспективы развития.



Смотрите на канале STV
25 февраля в 21.20
Повтор 26 февраля в 11.25

В Мустамяэ в центре Сяэзе (Sääsekeskus), ул. Кийли, 16 (в одном доме с магазином Maxima, цокольный этаж) вас ждет стоматологическая фирма **K.P.HAMBARAVI**

- » **Льготные цены**
- » **Лечение зубов**
- » **Профилактика болезней зубов**
- » **Лечение зубов бесплатно детям до 19 лет**
- » **Сюрпризы для детей**
- » **Протезирование зубов**
- » **Пенсионерам (в т.ч. по инвалидности) компенсация стоимости протезов от Больничной кассы 4000 крон**
- » **Пенсионерам (в т.ч. по инвалидности) компенсация стоимости лечения зубов от Больничной кассы 300 крон**
- » **Беременным и матерям детей до 1 года компенсация от Больничной кассы 450 крон**
- » **Удаление зубов (в т.ч. зубов мудрости)**
- » **Отбеливание зубов**
- » **Зубные украшения**
- » **Чистка зубов от налета чая, кофе и сигарет методом air flow (песочная струя)**
- » **Оплата карточкой**
- » **Возможность оплаты в рассрочку**
- » **Персоналу 32 средней школы – скидки**
- » **Персоналу детского сада Mooniõied – скидки**

Открыто с понедельника по пятницу
10.00-15.00. Информация и регистрация
по телефону 6781396, GSM 5118379

OÜ Okulaar Optika

Ремонт очков (в том числе сварка) и замена стекол. Изготовление очков на заказ. Много оправ очков для среднего и пожилого возраста, разные стекла. Минеральные стекла от 130 крон за пару, пластиковые - от 310 крон за пару, и т.д.

Okulaar Optika в Мустамяэской поликлинике, Ehitajate tee 27, каб. 107, по рабочим дням 10-16. Тел. 6598110.

Доброе слово и совет всегда помогут, если ты попал в беду

В центре помощи жертвам есть возможность получить первую психологическую помощь и поддержку. Совет можно спросить так же по телефону или по электронной почте. При желании у человека есть возможность остаться анонимным. Случай обсуждается с работником центра и вместе с клиентом решается, какие будут дальнейшие действия. Работник помощи жертвам располагает необходимой информацией о получении дополнительной помощи, руководит и поддерживает при общении с государственными учреждениями, местным самоуправлением и с другими организациями, предоставляющими необходимые услуги для жертвы насилия и жестокого обращения. Через центр помощи жертвам насилия также есть возможность компенсировать затраты, сделанные на получение психологической помощи. Помощь жертвам делает акцент на пострадавшем и его нуждах, а так же сотрудничает с полицией, которая хорошо информирована о работе центра помощи. Так же центр помощи жертвам занимается превентивной работой в виде лекций (например: как не пострадать в различных ситуациях: когда отправляешься работать за границу; на улице, дома, в школе, в семье и т.д.).

Местный Центр Помощи жертвам (Нымме, Мустамяэ, Кристиине, Хааберсти) находится в **Льунаском отделении полиции Таллинна по адресу Рахумяэ tee 6**. Приёмные дни **понедельник 09:00-12:00 и 13:00-18:00, среда, пятница 09:00-12:00 и 13:00-16:00**. Принимают **работники помощи жертвам Анне Вальтин** телефон: 6555 068 и **Екатерина Ласточкина** телефон: 6555 626, 6619 099.

Сдаём в аренду и продаём технические вспомогательные средства.

Большой выбор и льготные цены!

- Вспомогательные средства для передвижения
- Вспомогательные средства для ванны и туалета
- Вспомогательные средства для детей
- Бытовые вспомогательные средства
- Вспомогательные средства для перестановки
- Терапевтические средства
- Весы для младенцев
- Средства для ухода
- Подгузники для взрослых и для детей

МЫ НАХОДИМСЯ:

Таллинн,
Петербургское шоссе, 14А,
тел. 602 5400, info@invaru.ee
Информация: www.invaru.ee



info: www.invaru.ee

Приходите на бесплатные компьютерные и интернет-курсы!

- приобретете начальные навыки пользования компьютером
- научитесь искать информацию в интернете и пользоваться электронной почтой
- узнаете, как электронные услуги могут упростить Вашу жизнь

Зарегистрируйтесь по телефону
6 180 180



vaata maailma



European Union



Eesti Kultuurikaas



Budem Vmeste!
www.olekaas.ee

БЕСПЛАТНАЯ ЮРИДИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ

Студенты Таллиннской экономической школы оказывают бесплатную юридическую помощь в здании районной управы Мустамяэ по адресу Таммсааре tee 135:
По понедельникам с 16.00 до 18.00
По четвергам с 10.00 до 12.00



Vastlatrall ja lumelinn Männipargis

16.vebruaril toimus Männipargis Mustamäe Linnaosa Valitsuse ja Mustamäe Avatud Noortekeskuse MANK poolt korraldatud Vastlatrall.

Vastlapäeva avas linnaosa vanem Lauri Laats omapoolse tervitusega mustamäelastele. Sellele järgnes showtantsu treener Teele poolt läbi viidud lumearoobika, millest võtsid hoogsalt osa noorimad kohalolijad.

Vastlatrallil toimusid lõbusad kelguvedamis-, hernekorjamis- ja mudilaste jooksuvõistlused. Ürituse alguses kuulutati välja Lumememme ehitamise konkurss, millest võttis osa 10 võistkonda. Parimaid premeeriti lahedate auhindadega.

Väga populaarne oli liuväli ja kõik soovijad said tasuta uiske laenutada ning jääl oma uisuskuseid näidata. Kogu tralli ajal hoidsid osalejate meeleolu üleval õhtujuhi Marko toredad kommentaarid ja hea muusika. Peale võistluste lõppu ootas Vastlatrallil osalejaid soe hernesupp ja tee ning vastlapäeva tähtsaim osa – vastlakukkel.

„Meie arvates üritus õnnestus väga hästi, sest saime tähistada vastlapäeva traditsioonilise tralliga. Tänu mitmekülgsel vastlapäeva tegevusele said vanemad üheskoos oma lastega mõnusalt aega veeta ning tunda rõõmu sellest heledast tähtpäevast,“ sõnas Mustamäe Avatud Noorte-

keskuse juht Olga Tiidemann. 12. veebruaril aga rajatu Männiparki lumelinn. Peateemaks oli „Loomad ja linnud Männipargis“, ülesandeks oli ehitada viie tunni jooksul toredaid lumeskulptuure – loomi ja linde, mis sobivad hästi Männiparki ja millest on rõõmu väikestele lastele.

Linnaehitajateks oli seitse võistkonda: Tallinna Tehnikagümnaasium, Tallinna Arte Gümnaasium, Tallinna Mustamäe Reaalgümnaasium, Tallinna Mustamäe Humanitaargümnaasium, Tallinna 53. Keskkool, Tallinna Saksa Gümnaasium ja MANK/Kultuurikeskus „Kaja“.

Suur aitäh Coca-Cola HBC Eestile, Pagariipoistele ja Kaitseliidule.



Linnaosa vanem Lauri Laats Mustamäe humanitaargümnaasiumi meeskonnaga. Starейшина Лаури Лаатс с командой Мустамяэской гуманитарной гимназии.

Масленица и снежный городок в парке Мяни

16.февраля в парке Мяни состоялись масленичные гуляния, организованные районной управой Мустамяэ и Мустамяэским открытым молодежным центром MANK.

Праздник масленицы открывал старейшина Мустамяэ Лаури Лаатс, поприветствовавший публику. После праздничного вступления тренер шоу-танца Теэле провела урок аэробики на снегу, в котором с удовольствием участвовали самые младшие из присутствующих.

Также прошли веселые соревнования, где определялись самые быстрые в игре с горохом, в саночных гонках и в беге среди самых маленьких. Был объявлен конкурс на изготовление лучшего снеговика, в котором участвовало 10 команд. Лучшие

были награждены призами. Каток парка был очень популярен среди участников, все желающие смогли бесплатно взять в аренду коньки и покататься на льду. На протяжении всей масленицы настроение участников поддерживали веселые комментарии ведущего Марко и хорошая музыка. После окончания соревнований участники смогли насладиться горячим гороховым супом и чаем, а также самым главным угощением масленицы – булочками.

«Мы считаем, что мероприятие прошло удачно и разнообразно. Родители с детьми смогли приятно провести время и порадоваться этому светлomu празднику», - отметила руководитель Открытого молодежного центра Мустамяэ Ольга Тийдемани.

А 12 февраля в парке Мяни был построен снежный городок на тему «Животные и птицы в парке Мяни», задачей было в течение пяти часов слепить из снега скульптуры животных и птиц, которые будут хорошо смотреться в парке на радость маленьким детям.

В качестве «снежных строителей» были зарегистрированы семь команд: Таллиннская техническая гимназия, Таллиннская гимназия «Арте», Мустамяэская реальная гимназия, Мустамяэская гуманитарная гимназия, Таллиннская 53-я средняя школа, Таллиннская немецкая гимназия и сборная команда Открытого молодежного центра Мустамяэ и культурного центра «Кая».

Отдельное спасибо Coca-Cola HBC Eesti, фирме Pagariipoistid и Kaitseliidule.



Lumelinna peateemaks oli „Loomad ja linnud Männipargis“. Темой снежного городка были «Животные и птицы в парке Мяни».



Vastlatralli alguses kuulutati välja Lumememme ehitamise konkurss, millest võttis osa 10 võistkonda. В начале праздника был объявлен конкурс на лучшего снеговика, в котором участвовало 10 команд.



**Maitsvad lõunad taskukohase hinnaga
OÜ P.Dussmann Catering kohvikus Sütiste tee 21**

Kohvik avatud E – R 8.30 kuni 17.30

**Võtame vastu ka tellimusi peo- ja peielaudadele kliendile
sobival ajal meie ruumides.**

Kontakt:

e-post: catering@dussmann.ee, tel: 5143527

Koduleht: www.dussmann.de

Üks tund parkimist tasuta.

Teenus võib olla nii maitsev!



Linnaosa vanem Lauri Laats jagab mustamäelastele kuuma teed. Väljas ei ole just kõige soojem ilm. Старейшина Лаури Лаатс раздает мустамяэсцам горячий чай. На улице действительно было не жарко.



Kommentaarid on liigsed. Без комментариев.



Showtantsu treener Teele poolt läbi viidud lumeaerobika, millest võtsid osa noorimad. Тренер шоу-танца Теэле провела урок аэробики на снегу, в котором участвовали самые младшие.

6-aastase Anna Sinivee personaalnäitus „Vikerkaar“

Liilia Erik

Tallinna Lasteaed Sinilind
Juhataja asetäitja õppe- ja kasvatustöö alal

3vebruarist kuni 15 veebruarini 2010 toimus Mustamäe Kultuurikeskuses Kaja Anna Sinivee personaalnäitus „Vikerkaar“. Näituse omapära seisnes selles, et Anna on alles 6-aastane tüdruk, kes ei käi veel kooliski, vaid Tallinna Lasteaias Sinilind.

Lasteaia juhataja Maris Velleri sõnul ei ole tema 14 aasta

juhtimisajajooksul nii noore lapse isikunäitust veel kohanud ja avaldas siirast tunnustust Anna emale Moonika Siniveele, kes on osanud väärtustada lapse töid ja tegemisi ning need ka säilitanud.

Kõik need tööd on valminud 1,5 aasta jooksul. Mõni taies valmis kiiresti, teine aeglasemalt. Näiteks raamat „Lumekuninganna Anna“ lõpliku valmimiseni kulub terve aasta. Tavaliselt valis tüdruk ise vahendid ja teema. Ema püüdis kirja panna lapse mõtteid ja vajadusel ka juhendas ja abistas last. „Enamasti on tööd valminud maal asuvas kodus õhtutundidel küünlavalguses, kus

pole elektrit ega televiisorit ja millegagi peab ju vaba aega sisustama.“ ütleb naeratades särasilmne ema Moonika.

Näitusele valis Anna ise oma tööde hulgast „parimad“ ning paspartuu jaoks poest sobivat värvi materjalid. Eksponeeritud töödes oli kasutatud akvarell-, gvašš- ja õlipastellvärve ning pliatsit. Erinevatest tehnikatest võis näha kollaažitöid, papjeemaseed, punumis- ja voolimistehnikat ning portselanimaalimist. Materjalidena kasutati enamasti paberit, pappi, nahka, riidet, pärleid, savi, villast lõnga ja looduslikku materjali.



Персональная выставка «Радуга» 6-летней Анны Синивеэ

Лийлия Эрик

Таллиннский детский сад Sinilind
зам. руководителя по учебной и воспитательной работе

С 3 по 15 февраля в Му- стамяэском культурном центре «Кая» прошла персональная выставка Анны Синивеэ «Радуга».

Особенность выставки заключалась в том, что Анне всего 6 лет, и она еще даже не ходит в школу, а в детский сад Sinilind.

По словам заведующей детского сада Марис Веллер, она за 14 лет работы еще не встречала девочку, которая в 6 лет

устраивает персональную выставку. Марис выразила искреннее признание маме Анны Моонике Синивеэ, которая сумела оценить и сохранить работы ребенка.

Все работы были сделаны за полтора года. Какие-то получались быстрее, какие-то медленнее. Например, книга «Снежная королева Анна» потребовала целый год работы Девочки обычно сама выбирала тему и средства. Мама пыталась записывать мысли ребенка, при необходимости помогали и направляла. «Большинство работ делалось вечерами в деревне при свечах, где не было электри-

чества и телевизора, а свободное время надо как-то проводить», - задорно улыбается мама Мооника.

Для выставки Анна сама отобрала свои «лучшие работы», а для паспарту выбрала в магазине материалы подходящего цвета. В экспонируемых работах использованы акварель, гуашь, масляные пастельные краски и карандаш, а также различная техника – коллажи, папье-маше, плетеные и резные изделия, раскрашенный фарфор. В качестве материалов в большинстве использовались бумага, картон, кожа, ткани, жемчуг, глина, шерстяные нитки и природные материалы.


TEGEVUST ALUSTAB TALLINNA OMASTEHOOLDAJATE TUGIRÜHM

Kui oled lähedase hooldaja ning soovid täiendada oma põetusalseid teadmisi, suhelda teiste omastehooldajatega, siis tule meie esimesele kokusaamisele **18. märtsil 2010 kell 14.00 aadressile Endla tn 59** (Tallinna

Puuetega Inimeste Koja saal). Tegevust toetab Tallinna Sotsiaal- ja Tervishoiuamet. Osalemine on tasuta. Lisainfo telefonil 53017533 ja www.kuivaks.ee, margit@inkotuba.ee.

Милые дамы!

Депутаты Таллиннского городского собрания Маргарита Черногорова и Игорь Кравченко приглашают вас на бесплатный концерт, посвященный женскому дню. Концерт состоится в культурном центре «Кая» **6 марта в 13 часов**. Свое творчество представит вам актер, режиссер, исполнитель Эдуард Тооман.



Võlaabi

- Õigusabi
- Väikelaenu võlgnike nõustamine
- Läbirääkimistel esindamine
- Kohtus esindamine
- Firmade likvideerimine
- Pankrotimenetlus

Inkasso

- Võlanõuete kohtueelne menetlus
- Võlanõuete ost

Kontakt

- Tondi 27
- Tel: +372 6574 751
- E-post - info@volaabi.ee
- Koduleht - www.volaabi.ee